

**سی دقیقه ملاقات با دکتر سام ابراهیمی می تواند سی سال درد پای شما را کاهش دهد**

**داروخانه بل ایر**  
 در دو منطقه رسیدا  
 در شهر نورث هالیوود  
 (۸۱۸) ۷۶۵-۱۰۲۵  
 در شهر رسیدا  
 (۸۱۸) ۷۰۸-۳۰۳۰

دکتر آرمن میناسیان  
 دکتر آنتین آتویان  
 ● آزمایش رایگان قند و فشار خون  
 ● دستگاه رایگان فشار و قند خون برای بیماران واجد شرایط  
 ● تخفیف ویژه برای سالمندان و افراد واجد شرایط  
 ● تحویل رایگان دارو به محل کار و یا منزل شما ● تهیه دارو برای ایران  
**6900 Reseda Blvd Suite E Reseda Ca 91335**

**ایرانی بیدار شو ...**  
 سازمان سرباز ضمن تأیید و ستودن توان تفکر و تشخیص ملت ایران ، بانو فرح مادر ملت ایران را بعنوان کاندیدای  
 استقرار برمسند صدارت وطن عزیزمان، سرزمین اهورائی کوروش و ماندانا پیشنهاد می کند.  
 سازمان سرباز، سرهنگ ستاد - هوشنگ وزین تلفن: ۴۴۱۹-۲۴۱-۴۲۴

**دفتر حقوقی دکتر کامران یزدی تصادفات ACCIDENTS**  
 Century City - Sherman Oaks - Santa Ana  
**1(888)97-97-97-9 (818)999-9999**  
 www.tasadof.com

50 Cent از انتشارات ایران چاپ  
**عصر امروز**  
 Tel: (818) 783-0000 www.asreemrooz.com

Vol 24, No: 5956 Fri Sep 20/2013 Tel:(818) 783-0000\* Fax:(818) 783-3679 Email: info@asreemrooz.com ۱۳۹۲ سال بیست و چهارم - شماره ۵۹۵۶ جمعه بیست و نهم شهریور

بمناسبت بیست و پنجمین سال انتشار روزنامه عصر امروز  
**۲۵ سال گذشت اما چه حالی بر ما گذشت؟!**   
 نوشته: پرویز قاضی سعید

**کاخ سفید: احتمال دیدار اوباما و روحانی وجود دارد**



**ستاد مبارزه با مواد مخدر: ۲۲ درصد از معتادان ایران دارای لیسانس هستند**

**سیر نزولی بهای ارز و طلا، با کاهش نرخ دلار**

**فابریسی: خطر تسلیحات اتمی ایران برای امنیت جهانی**

**رستوران جوان**  
 ۱۱۵۰۰ سانتامونیکا بلوار  
 دلیوری تا شعاع سه مایل  
**۵۵۵۵-۲۰۷-۳۱۰**  
 www.JavanRestaurant.com

**روحانی: نیروی انتظامی در بحث حجاب افراط و تفریط نکند**

**دختر شایسته جهان اسلام از نیجریه انتخاب شد**

**بایسون**  
 صوفی از صومعه گو خیمه بزین بر گلزار وقت آن نیست که در خانه نشینی بیکار  
 مستبشرین مرکز نگهداری سالمندان ارز میدیا  
 بهترین مراقبتهای ویژه پرستاری، مشاوره،  
 فیزیکیال تریلی، گروه درمانی، سرگرمی و  
 ایاب و ذهاب با غذاهای کاشرو سنتی ایرانی  
 برای سالمندان عزیز در شرتارزانا  
 شماره تلفن: ۹۳۰۰-۹۹۶-۸۱۸  
 5955 Lindley Ave  
 Tarzana CA, 91356

**دفتر حسابداری رازی حسابرسی مالیاتی - ثبت شرکتها**  
 20501 Ventura Blve Suite 160 Woodland Hills Ca, 91364  
 Tel: (818)301-8100 Fax:(818)301-8101

**Pars American Insurance Agency خدمات بیمه روبن یوسفیه**  
 Ca Lic # 0616221  
**Tel: (866)653-6655**  
 با ۳۰ سال تجربه مشاور شما در انتخاب معتبرترین شرکت های بیمه  
 بیمه های: درمانی (انفرادی و گروهی) بیمه های عمر و کار افتادگی بیمه های: ساختمانی و آپارتمان بیلدینگ - بیمه کارمندی و کارگری - بیمه منازل، اتومبیل و آمبولانس

**دکتر سام ابراهیمی**  
 دارای دو بورد فوق تخصصی در جراحی های قلب و عروق و مشکلات واریسی و ورم پا  
**سی دقیقه ملاقات با دکتر سام ابراهیمی می تواند سی سال درد پای شما را کاهش دهد**

**اگر دچار مشکلاتی نظیر:**  
 ● گرفتاری عضلات پا ● دردی ● عفونت پا ● ورم پا ● خارش پا ● بی قراری پا هستید  
**دکتر سام ابراهیمی**  
 با استفاده از تکنولوژی جدید لیزر و اشعه راديو فرکانسی در کمتر از سی دقیقه پای شما را به آرامش میرساند  
 مشکلات واریسی و ورم پامروپ به سلامتی است و بیمه های مدیکل و مدیکر موظف به پرداخت هزینه درمان خواهند بود  
**818-900-2700**  
 16030 Ventura Blvd # 605 Encino Ca 91436

**الوند تور تقدیم می کند**  
 سن مانوئل: شنبه ظهر پرداختی ۲۰- در یافتی ۳۰  
 سن مانوئل: سه شنبه ۵- شنبه و یکشنبه صبح پرداختی ۱۰- در یافتی ۱۰  
 کازینو جوماش: شنبه - دوشنبه چهارشنبه و ۵شنبه پرداختی ۲۰- در یافتی ۲۰  
 کازینو فانتزی اسپرینگ: شنبه و ۵شنبه پرداختی ۲۵- در یافتی ۴۰+ ۳ دلار کوین غذا  
 کازینو پاچانکا: جمعه ظهر پرداختی ۲۰- در یافتی ۲۰  
 کازینو بالا: یکشنبه و چهارشنبه پرداختی ۱۰- در یافتی ۱۰  
 کازینو مورانگو: سه شنبه و جمعه پرداختی ۲۵- در یافتی ۳۵  
 هرماه لاس وگاس ۱۱۵\$  
 سانفرانسیسکو ۲۴۰\$ لیک تاهو ۱۹۵\$

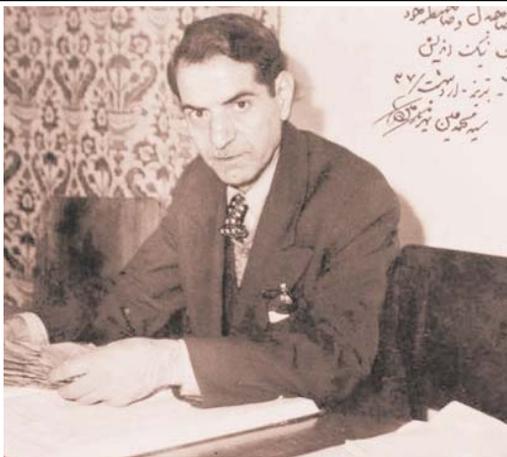
**اگر طالب داشتن پیانو هستید يك شرکت بزرگ فروش پیانو موجودی پیانوی های نو و دست دوم خود را با تخفیف های ویژه بفروش میرساند**  
 1033 Hollywood Way Burbank  
 TEL: 1800-697-4266

**دکتر جمشید آصف**  
**جراح - دندانپزشک**  
 New Patient Exam & Cleaning  
**\$50**  
 متخصص در دندان پزشکی زیبایی و ایمپلنت یا بیش از ۲۰ سال سابقه خدمت انجمن دندانپزشکان آمریکا  
 قبول آلتر بیمه های درمانی و مدیکال  
 برای افرادی که بیمه ندارند تسهیلاتی در نظر گرفته شده است معارج دانه انجمن پزشکی را می توانید بصورت آقساط بپردازید.  
**818-789-8823** 16661 Ventura Blvd., #401, Encino, CA 91436



# مروری کونا بر زندگی محمد حسین بهجت تبریزی متخلص به شهریار

## چهارساله‌ای که برای آبگوشت شعر سرود!



شهریار این عکس را در اردیبهشت ۱۳۳۷منا کرده و نوشته است: "خدمت دوست صاحب دل و صاحب نظر خود جناب آقای یوک نیک اندیش تقدیم داشتم"

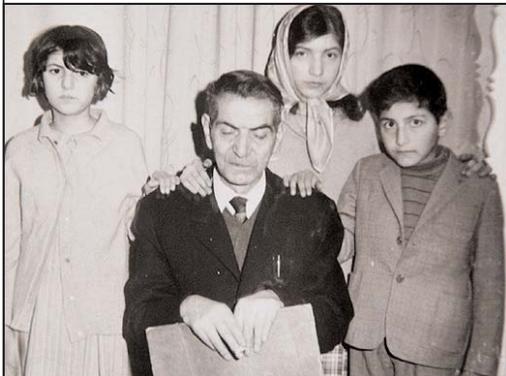
ازدواج کردنش، در ۴۸ سالگی، به علت مسئولیتی بوده که در مقابل بچه‌های برادرش داشته، چنانکه می‌گوید: یار و همسر نگرتم که گرو بود سرم.

اگر یخورم، شهریار نیستم بیوک نیک اندیش، نویسنده کتاب در خلوت شهریار که سال‌ها با او در ارتباط بود، گوشه‌ای از خاطراتش را با او در یک گفتگوی خصوصی با قاسم یزدان پناه این طور روایت می‌کند: سال ۱۳۴۷ شهریار به مجلسی رفتیم که همه اعیان و اشراف و روسای حکومتی بودند در این مجلس شجاع الدین شفا هم بود و عماد خراسانی، غزلی در شور خواند. علی دشتی و سعید نفیسی هم بودند. فرخ خراسانی هم آنجا بود. شهریار در آن مجلس شعری خواند که باعث تحسین همه شد. غذا که آوردند دیدم آنقدر متنوع است که چشم را می‌گیرد. خوشحال بودم که امشب دلی

عشق قدیمی، که مشغله‌های روزمره اش می‌داند: در سال ۱۳۱۶ حادثه ناگواری در زندگیش رخ داده و آن مرگ پدرش بود... مدتی بعد

بین چه پسری داریم! یک بار دیگر در هفت سالگی شعر گفته است و آن هنگامی بوده که مانند بیشتر بچه‌ها از حرف مادر خود سرپیچی کرده و به حرف او گوش نداده بود، ولی بعداً پیش خود احساس گناه کرد و گفته است: من گنه کار شدم وای به من! مردم آزار شدم وای به من!

یار و همسر نگرتم که گرو بود سرم شهریار وقتی ازدواج کرد ۴۸ ساله بود. او نزدیک به ۲۵ سال بعد از عشق بزرگی که در جوانی اش از دست داده بود، با نوه عمه اش ازدواج کرد تا شهرزاد و مریم و هادی بازمانده‌های این ازدواج باشند. با این حال شهرزاد، دلیل دیر ازدواج کردن پدرش را نه غم



شهریار در کنار فرزندان شهرزاد، مریم و هادی

از عزا در می‌آورم، شروع به خوردن کردم، دیدم دستمالش را از جیب درآورد حلوانی داخل آن بود و خورد و دست به غذاهای سفره نزد. برگشتیم عصبانی شدم و غر زدم، گفتم: اگر من آن غذاها را می‌خوردم دیگر شهریار نبودم.

عشقی که شهریار دیگر نیدیرفت شهریار عاشق دختری می‌شود. خانواده دختر هم به شهریار خیلی علاقه مند بودند و در خانه آن‌ها رفت و آمد می‌کرد. قصد داشت با او ازدواج کند، ولی یکی از افرادی که مخالف بود برادر دختر بود. یک

بقیه در صفحه ۴

چهارشنبه‌ها Karaoke night  
دردن موزیک پانچ  
FLAME INTERNATIONAL  
چهارشنبه‌ها کریوکی با جدیدترین سیستم  
از دنیای نوا به همراه موزیک زنده حسن تشکری  
پنجشنبه‌ها با پیمان و تشکری  
جمعه‌ها با آرش اتیلا... و  
خواننده بین المللی جروج هوکوس  
تالار شعله 310.444.0045  
11330 SANTA MONICA BLVD. LOS ANGELES. 90025  
۱۱۳۳۰ سانتا مونیکا بلوار ۳ بلاک غرب بزرگراه ۴۰۵



## آزادی ناگهانی تعدادی از زندانیان سیاسی

### نسرین ستوده: در اوین باز شد و گفتند آزادید

ولایتی ( معاون امور استان‌های ستاد میرحسین موسوی در سال ۸۸) و حسین زرینی (عضو ستاد ایثارگران میرحسین موسوی در سال ۸۸) براساس گزارش وب سایت کلمه با پایان یافتن دوران محکومیت زندان شان روز گذشته آزاد شده اند اما مهسا امروآبادی، ژیل کرم زاده مکنونی، محبوبه گرمی، فرح واضحان، کفایت ملک محمدی، میترا رحمتی و مریم جلیلی، ۷ زندانی سیاسی هستند که روز گذشته و در حالی که هنوز

مأمانم اومد دیگه هیچ جا نمیره، شب‌ها با من میخوابه. این را نیما خندان، پسر خردسال نسرین ستوده، وقتی گوشی تلفن را برمیدارد می‌گوید و می‌دود تا مادرش را صدا کند. و مادرش، نسرین ستوده، حقوقدان و وکیل دادگستری که تازه به خانه برگشته به روز میگوید که از آزادی اش بی اطلاع بوده. او توضیح میدهد: به من گفتند با مرخصی من موافقت شده است. فکر کردم برای مرخصی می‌آیم اما ماشین که از در بزرگ اوین خارج شد، مامور همراه به من گفت شما آزاد هستید. با همان

بقیه در صفحه ۴

## ۱۵ درصد آمریکایی‌ها زیر خط فقر اند

کاهش دهد. این امر نشان می‌دهد که برنامه‌ها کارساز نبود و ما باید برای مقابله با فقر از راهکارهای جدیدی استفاده کنیم. در گزارش اداره آمار آمریکا آمده است که در سال گذشته میانگین درآمد خانواده‌های آمریکایی کمی بیشتر از ۵۱ هزار دلار بوده است. دیوید جانسون، رئیس بخش اجتماعی، اقتصادی، و درآمد خانواده‌های آمریکایی در اداره آمار می‌گوید: میانگین درآمد خانواده‌های آمریکایی نسبت به سال ۲۰۰۷ میلادی، یعنی یک سال پیش از شروع رکود اقتصادی در کشور، نزدیک به ۹ درصد کاهش یافته است.



باربی می‌گوید آنچه وی را از فقر مطلق نجات داد کمکهای مواد خوراکی دولت، موسوم به اسناپ بوده است. اما، کنگره آمریکا در نظر دارد ظرف ده سال آینده ۴۰ میلیارد دلار اعتبار برنامه اسناپ را کاهش بدهد. در همین رابطه باب آیکن، مدیر عامل فیدینگ آمریکا، که یک سازمان محلی برای مبارزه با گرسنگی است، می‌گوید چنانچه طرح کنگره به مورد اجرا گذاشته شود، تا ده سال آینده هر سال ۱ میلیارد و ۵۰۰ میلیون ناهار و شام کمتر به مردم ارائه خواهد شد.

آنها راه رختخواب ببرم، یا مجبورشان کنم که بخوابند. بدون آنکه غذای کافی خورده باشند. چون من همواره سعی میکنم برای روز بعد نیز صرفه جویی کنم. بسیاری از مواقع مجبورم تا گرسنه به رختخواب بروم، تا کودکانم بتوانند چیزی بخورند. گزارش جامع اداره آمار آمریکا نشان می‌دهد که باربی و دو کودکش سه تن از ۴۶ میلیون و ۵۰۰ هزار نفری هستند که در سال گذشته در زیر خط فقر زندگی کرده اند. در حال حاضر، یک خانواده ۴ نفری که درآمد سالانه اش کمتر از ۲۳ هزار دلار و ۵۰ دلار باشد در زیر خط فقر قرار دارد.

علی رغم رشد اقتصادی آمریکا، شمار کسانی که در زیر خط فقر زندگی می‌کنند در سال گذشته کمی افزایش یافت. اداره آمار آمریکا روز سه شنبه با انتشار گزارشی گفت ۱۵ درصد، یعنی ۴۶ میلیون و ۵۰۰ هزار نفر از مردم در زیر خط فقر زندگی می‌کنند، که خبر خوبی برای آقای اوباما و برنامه بازسازی اقتصادی اش نیست. گزارش اداره آمار آمریکا همچنین حاکی است که در سال ۲۰۱۲ میلادی نسبت به سال ۲۰۱۱، ۳۰۰ هزار نفر بر تعداد کسانی که زیر خط فقر اند افزوده شده است.

مایکل تاننر، از موسسه کاتو، نرخ بالای فقر در آمریکا را ناشی از بی‌لیاقتی دولت می‌داند. او می‌گوید: دولت فدرال و دولت‌های محلی برای برنامه‌های مبارزه با فقر هر سال حدود یک تریلیون دلار خرج می‌کنند، ولی نتوانسته‌اند فقر را

باربی ایز کوئیدرو، بیوه زنی است که باید به تنهایی زندگی خود و دو کودکش را اداره کند. او تمام مدت زندگی اش را در زیر خط فقر گذرانده، و دو کودک ۴ و ساله اش نیز همواره پیامدهای منفی ناشی از فقر را تحمل کرده‌اند. باربی می‌گوید: مشکل است که

میرطاهر موسوی اما از یکسال پیش در بازداشت به سر می‌برد و اخیراً از سوی شعبه ۲۶ دادگاه انقلاب به ۵ سال زندان و ۱۰ سال تبعید محکوم شده بود. این نماینده سابق مجلس و از اعضای ستاد انتخاباتی میرحسین موسوی در سال ۸۸ هم دیروز از زندان آزاد شد. هرچند نادر بابایی (از بازداشت شدگان عاشورای ۸۸)، محمدعلی

بقیه در صفحه ۴

# نیروهای امنیتی مصر شهرک کرداسه را از اسلامگرایان باز پس گرفتند



روز پنجشنبه، ۲۸ شهریور (۱۹ سپتامبر)، وزارت کشور مصر با صدور اطلاعیه‌ای اعلام کرد که در جریان عملیات نیروهای امنیتی علیه تروریست‌ها در شهرک کرداسه، واقع در نزدیکی قاهره، یک افسر عالی‌رتبه پلیس کشته و در آن شهرک مقررات منع آمد و شد برقرار شده است.

براساس این اطلاعیه، هنگام ورود ستون نیروهای دولتی به شهرک کرداسه، ژنرال نبیل فرج، معاون رئیس پلیس جیزه (در غرب قاهره)، در اثر تیراندازی تروریست‌ها و چنانچه کارکنان آن خود را از دست داد. مقامات دولت انتقالی مصر و مخالفان محمد مرسی، رئیس جمهوری برکنار شده، از اسلامگرایان مسلح

مخالف دولت با عنوان تروریست نام می‌برند. گزارش‌های خبری حاکی از آن است که نیروهای امنیتی، با

خامنه‌ای به فرماندهان نظامی گفت: ضرورتی ندارد سپاه در سیاست فعالیت کند، ولی دفاع از انقلاب مستلزم شناخت واقعیت‌های سیاسی است. سخنان رهبر ایران در آستانه سفر روحانی به نیویورک در هفته آینده برای شرکت در اجلاس سالیانه مجمع عمومی سازمان ملل بیان شد. روحانی و اوپاما قرار است سه شنبه آینده در مجمع عمومی سازمان ملل سخنرانی کنند.

**دفاع رهبر از دیپلماسی**  
یا هر کشور دیگری. وی گفت: و زمانی که می‌گوئیم هیچ کشوری نباید سلاح هسته‌ای داشته باشد، مسلماً خودمان به دنبال آن نیستیم. خامنه‌ای این سخنان را در جمع اعضای سپاه پاسداران انقلاب اسلامی، یک روز پس از دیدار روحانی با اعضای سپاه، بیان می‌کرد.

**۱۵ درصد آمریکایی‌ها زیر**  
باری می‌گویند: اگر ما بخواهیم به عنوان یک کشور مقتدر در جهان نمونه باشیم، باید اطمینان حاصل کنیم که زیربنای توانمند و

**موروی کوتاه بر زندگی محمد حسین**  
بار شهریار شعری سرود که یک بیتش این است: بد نکن ای برادر محبوب تا این که پای یکی از درباریان وسط می‌آید و عاشق دختر مورد علاقه شهریار می‌شود او را پدرش خواستگاری می‌کند. جواب منفی که می‌شود و عشق دختر را به شهریار می‌فهمد قصد می‌کند که شهریار را بکشد. دختر مجبور به ازدواج با او می‌شود و فراغ شهریار شروع می‌شود و حرارت شعرش جگرسوز می‌گردد. آنچنان فراغ یار او را درگون می‌کند که به نیشابور می‌رود در آن جا رو به اعتیاد می‌آورد. به قول خودش هیولایی می‌شود. وقتی او را به تهران می‌آورند و در بیمارستان بستری می‌شود هیچ کس او را نمی‌شناسد تا این که محبوبش که حالا زنی بیوه است و از شوهر طلاق گرفته به دیدنش می‌آید. شهریار چشم باز می‌کند و حالش درگون می‌شود. شهریار این شعر را می‌سراید:

برمی‌گردد. آنقدر می‌رود و برمی‌گردد تا می‌بیند سپیده سحر دمیده نه دختر به منزل رسیده و نه شهریار.

دوران محکومیت آنها به پایان نرسیده از زندان آزاد شدند. خیر آزادی مهسا ام‌آبادی، روزنامه نگار، که چند ماه از دوران محکومیت اش باقی مانده درحالی منتشر شده است او در مرحمی به سر می‌برد. علی‌خدا بخش، سرمایه‌گذار چند روزنامه اصلاح طلب دیگر زندانی خبرگزاری ایسنا دیروز از مهدی محمودیان، همسر مهدی و احمد زیدآبادی نیز به عنوان زندانیان سیاسی که آزاد شده اند نام برده بود اما این سه روزنامه نگار تا لحظه انتشار این گزارش همچنان در زندان به سر می‌برند.

## نسرین ستوده:

دوران محکومیت آنها به پایان نرسیده از زندان آزاد شدند. خیر آزادی مهسا ام‌آبادی، روزنامه نگار، که چند ماه از دوران محکومیت اش باقی مانده درحالی منتشر شده است او در مرحمی به سر می‌برد. علی‌خدا بخش، سرمایه‌گذار چند روزنامه اصلاح طلب دیگر زندانی خبرگزاری ایسنا دیروز از مهدی محمودیان، همسر مهدی و احمد زیدآبادی نیز به عنوان زندانیان سیاسی که آزاد شده اند نام برده بود اما این سه روزنامه نگار تا لحظه انتشار این گزارش همچنان در زندان به سر می‌برند.

حسن روحانی در دوران تبلیغات انتخاباتی وعده‌هایی مبنی بر آزادی زندانیان سیاسی و رفع حصر از رهبران جنبش سبز داده بود. او در جمع دانشجویان دانشگاه صنعتی شریف در زمان تبلیغات انتخاباتی در پاسخ به آنها گفته بود که به نظر من مشکل نیست شرایطی را در یک سال آینده بشود فراهم کرد که نه تنها آن‌هایی که در حصرند آزاد شوند بلکه حتی آن‌هایی که به خاطر سال ۸۸ در زندان هستند هم آزاد شوند. اخیراً مساله حصر میرحسین موسوی، مهدی کروبی و زهره رهنورد هم به شورای عالی امنیت ملی واگذار شده است. هفته گذشته وب سایت سحام نیوز به نقل از محمدتقی کروبی، فرزند مهدی کروبی از دیدار آیت الله هاشمی رفسنجانی با آیت‌الله خامنه‌ای خبر داده و نوشته بود که رهبری موافقت خود را با ارجاع این پرونده (حصر) به شورای عالی امنیت ملی اعلام کردند تا این شرایط با دبیر جدید، به موضوع حبس غیرقانونی ورود ماهی داشته باشد.

همراهی خودروهای زرهی و در حمایت هلی‌کوپترهای نظامی، از شامگاه گذشته عملیات تصرف شهرک کرداسه را آغاز کردند. به گفته وزارت کشور مصر، با برقراری مقررات منع آمد و شد در کرداسه، نیروهای امنیتی امکان آن را یافته‌اند تا به جستجو برای یافتن افراد مسلح مستقر در این شهرک ادامه دهند. یک مقام امنیتی به خبرگزاری آسوشیتدپرس گفته است که عملیات جستجوی خانه به خانه در کرداسه ادامه دارد و تا کنون بیش از سی نفر به ظن دست داشتن در عملیات مسلحانه علیه دولت مصر بازداشت شده‌اند.

ورود نیروهای دولتی به کرداسه دومین مورد از عملیات مشترک پلیس و ارتش مصر برای بازپس‌گیری یکی از مناطق تحت تسلط اسلامگرایان پس از سرنگونی محمد مرسی است. روز یکشنبه، نیروهای پلیس و ارتش در عملیات مشترکی توانستند شهرک دلجا را پس از دو ماه، از اسلامگرایان باز پس بگیرند. اوایل ماه ژوئیه سال جاری و در

حالی‌که چندین هزار تن از مخالفان محمد مرسی، رئیس جمهوری اسلامگرای مصر، با برگزاری تجمع اعتراضی در قاهره خواستار کناره‌گیری او بودند، ارتش مصر او را برکنار کرد و اداره امور را به یک دولت انتقالی سپرد. طرفداران رئیس جمهوری سابق همچنان به تظاهرات علیه دولت انتقالی ادامه داده‌اند و چند نقطه را نیز در تسلط خود گرفته بودند.

گفته می‌شود از زمان برکناری محمد مرسی، در درگیری بین طرفداران او و نیروهای امنیتی، دست کم یکهزار تن از اسلامگرایان و شماری از مأموران دولتی کشته شده‌اند.

بخواهم تمامی خطرات این بیست و پنج سال انتشار سرشار از شادی و اندوه عصرامروز را بنویسم. از هزار توی سیاست تا کار دل... از رفقای نیمه راه تا اختلافات و چند دستگی‌ها. دوباره پائیز آمده است. پائیز پشت دروازه‌های زمان است و همایون و من نیز به پائیز عمر رسیده‌ایم. بیش روی ما زمستان عمر است. اما چه عمر با عزتی که صرف و فدای ایران و ایرانی شد. همایون اگر هزار کار دیگر کرده بود- که می‌توانست انجام دهد- حالا یکی از میلیونرهای این شهر بود. اما من، منی که جز قلم زدن و عشق ورزیدن کاری از دستم بر نمی‌آمد اگر او نبود امروز کجا بودم؟ تیرگی دارم برای همایون برای خوانندگان وفادار این روزنامه برای حامیانی که با دادن آگهی این روزنامه را حمایت کردند و برای تمامی آهنگی که در همه این سال‌ها بدون توقع مالی- شاید- آنچه که از دستشان بر می‌آمد انجام دادند. سخت است بخواهم تشریح کنم و بگویم این بیست و پنج سال گذشت اما به چه حالی برما گذشت! هنوز آرزویمان این است که آزادی ایران را قبل از افتادن برگ آخرین زندگی شاهد و ناظر باشیم!

**۲۵ سال گذشت**  
است. کما اینکه روزنامه «کیهان» با آن همه حامی و آن هیئت تحریریه که نظیر سرانجام به تاریخ پیوست... هزار خاطره شکل می‌گیرد روزگانی که همایون با به پای من می‌گریست، روزگانی که دو نفری با هم ماشین غول پیگر و متغی «قیتر زنی» را باید «از نو دارو رسانی میکردیم» پس حق داشتیم وقتی صدای او را شنیدیم که میگفت «ربع قرن گذشت» حسرت و امید با هم به جانم جنگ زدند و احساسی دوگانه بر من مستولی گردد تمام راه را با هم بودیم و بعد رفقای دیگری به کمک ما آمدند وقتی زندگی مرا از پا انداخت عباس پهلوان رسید که اصلاً «اساساً» معرفی من به همایون کار همان روزنامه نگار کهنه کار بود. و چه خوش است همین جا بعنوان حق شناسی بادی همین از مرتضی‌فرزانه... که اولین بار مرا به مهمانی خانه همایون برد و فهمیدم عباس پهلوان از پاریس آمده است. بعد از آن همه تلاش و کوشش بود که روزهای دلشوره‌های سخت سر رسید که همایون را تا مرز جنون پیش می‌برد. روزهای عزا گرفتن برای هزینه روزنامه، روزگانی که هزار ماجرا بود کامپیوتر هنوز نبود. کار تایپ بود و قیچی و چسب و هر روز کسی از راه می‌رسید برای سر هم کردن روزنامه از شیشه‌بری که تجربه اندازه‌گیری داشت تا دیوانه‌ای که می‌خواست هنرپیشه اول فیلم‌های فارسی شود، تازه از راه رسیده‌هایی که حتی به منی که تمام عمر را در روزنامه اطلاعات گذرانده بودم و آنها نینداختند، خود را نویسنده قدیمی روزنامه اطلاعات معرفی میکردند! وای که چه کتابی خواهد شد اگر

**تایپ فارسی و انگلیسی**  
**کتاب**  
**با بهترین قیمت و بهترین کیفیت**  
با خانم شیروین تماس بگیرید  
**۸۱۸**  
**۳۸۳-۱۸۴۴**

**آرایشگاه علی در ولی**  
**(۸۱۸)**  
**۲۴۰۰-۳۴۴**

**فراخوان شورای ملی ایران**  
**جهت برگزاری مجمع عمومی فوق العاده**



هیئت مدیر شورای ملی ایران در جلسه مورخ ۱۷ سپتامبر ۲۰۱۳ خود، ضمن استفاده از اختیارات و تعهدات قانونی اش، تشکیل مجمع عمومی فوق العاده را مورد تصویب قرار داد.

این تصمیم بر اساس مشخصه‌های زیر اتخاذ گردیده:

- ۱- منشور ۱۶ ماده ای شورای ملی ایران برای انتخابات آزاد
- ۲- اساسنامه به ثبت نرسید شورای ملی ایران در اجلاس پاریس
- ۳- اساسنامه معتبر شورای ملی ایران مصوب ۱۲ سپتامبر ۲۰۱۳ در آلمان
- ۴- تقاضای اکثریت اعضای مؤسس شورای ملی ایران برای تشکیل مجمع عمومی فوق العاده

لذا به موجب این فراخوان، به آگاهی تمام ۱۲۸۹ هم‌میهنی که حق رای برای برگزاری اجلاس پاریس را داشته، و دارای شمار نامزدی ۴ رقمی نیز میباشند، میرسانیم، چنانچه مایل به شرکت در مجمع عمومی فوق العاده هستند، میتوانند از تاریخ یکم مهر ماه ۱۳۹۲ (۲۳ سپتامبر ۲۰۱۳) با مراجعه به سایت اینترنتی شورای ملی ایران ثبت نام نمایند:

[www.shoraye-melli-iran.org](http://www.shoraye-melli-iran.org)

استعفای تعداد کثیری از اعضای شورای عالی و تعدادی از اعضای دفتر سیاسی، متفرق شدن اعضای شورای عالی و دفتر سیاسی، توأم با گروه بندی‌های نامتناسباتی، و همچنین اخراج نمونه برخی از اعضای شورای عالی و دفتر سیاسی، با ناسامانی‌های غیر قابل گذشت دیگری میباشند که در این روزهای بسیار حساس به آن دامن زده شده است.

**کوتاهی‌ها، عدم کفایت و خودکامگی برخی از این منتخبین در طول چهار ماه و نیم پس از اجلاس پاریس در ۲۷ و ۲۸ آپریل ۲۰۱۳، تماماً بیانگر عدول آنان از رسالت امانت داری و وظایف محول شده به ایشان میباشند.**

هیئت مدیر شورای ملی ایران، شرکت هم‌میهان یادشده بالا، در مجمع عمومی فوق العاده را بر حق دانسته و متفخر است که با وجود آوردن شرایط قانونی و معتبر در آلمان که اعتبار آن شامل سایر کشورهای اتحادیه اروپا هم میشود، به خرد جمعی بها داده و مصمم گردید، ضمن احترام به موازین و پشتوانه‌های قانونمند و ساختارهای دموکراتیک، به این خواست اکثریت، جامعه عمل بپوشاند. محل و زمان برگزاری مجمع عمومی فوق العاده در یکی از کشورهای اروپایی خواهد بود، که متعاقباً اعلام میشود.

دستور جلسه، برنامه زمان بندی شده و همچنین ضوابط برگزاری مجمع عمومی فوق العاده شورای ملی ایران، بر اساس نظریات متقاضیان شرکت در اجلاس، تنظیم و ۲ هفته قبل از برگزاری این مجمع به اطلاع شرکت کنندگان خواهد رسید.

تدارکات برگزاری مجمع عمومی فوق العاده، به استثنای موارد امنیتی، تماماً علنی و از شفافیت کامل برخوردار بوده و قدم به قدم از طریق سایت اینترنتی شورای ملی ایران به آگاهی عموم خواهد رسید.

متقاضیان شرکت در اجلاس مجمع عمومی قادر خواهند بود، از طریق حضور فیزیکی یا با استفاده از امکانات ارتباطی مدرن و وکالتی رسمی، به حقوق قانونی خود، مطابق اساسنامه معتبر شورای ملی ایران، دست یابند.

مدیریت برگزاری اجلاس مجمع عمومی فوق العاده و کارگروه‌های ذی‌ربط با کمال میل آماده پاسخگویی به سئوالات شما بوده، و خود را همواره در کنار شما میدانند.

بپایانید، تا با همیاری یکدیگر و تکیه بر منش میهنی و ساختارهای مدرن و دموکراتیک، در رسیدن به اهداف شورای ملی ایران کوشا باشیم و از آنها برای یک زیربنایی مستحکم، در ساختار ایران عزیزمان پاسداری کنیم، تا این بنا را با سربلندی به نسلهای آیند سرزمینمان بسپاریم.

**آدرس کارگروه برنامه ریزی برای تشکیل مجمع عمومی فوق العاده**  
[electionshoraye-melli-iran.org](http://electionshoraye-melli-iran.org)

**هیئت مدیره شورای ملی ایران**  
با مهر، فرانکفورت به تاریخ ۱۷ سپتامبر ۲۰۱۳

## امروز سپاهان و پرسپولیس جنگی تمام عیار برای حیثیت



مقابل هم قرار گرفته اند حساس تر و سرنوشت سازتر بوده اما حتی در مقطعی که پرسپولیس یا سپاهان در مسیر قهرمانی قرار نداشته اند هواداران دو تیم به برد در این مسابقه یا نابخشن مقابل حریف فوق العاده حساسند.

بدون شک هر گاه مساله حساسیت و جدال های ماندگار دو تیم پیش می آید خیلی ها یاد آن دو فینال رفت و برگشت جام حذفی سال ۸۵، نیمه نهایی جام حذفی سال ۸۶، دیدار هفته آخر لیگ هفتم و البته فینال جام حذفی سال گذشته می افتند اما در این بین بازی های بزرگ و حساس زیادی هم بین این دو تیم ثبت شده که هر کدام حاشیه ها، اتفاقات و صحنه های جذاب و خاطره انگیز تلخ و شیرینی در ذهن هواداران دو تیم ثبت کرده اند.

## استقلال سومین تیم فوتبال ایرانی در جمع ۴ تیم برتر آسیا آیا طلسم ۱۹ ساله توسط آبی پوشان استقلال می شکند؟



رساند. در آن مرحله مردان ابراهیم زاده در بازی رفت مقابل الهلال عربستان به پیروزی یک بر صفر دست یافتند و با تکرار این نتیجه در بازی برگشت، پیروزی فراموش نشدنی را برای فوتبال ایران رقم زده و به عنوان دومین تیم باشگاهی کشورمان به دیدار نهایی لیگ قهرمانان آسیا راه یافتند.

بازی فینال جام هشتم بصورت تک بازی برگزار شد که ذوب آهن با نتیجه ۳ بر یک مغلوب سئوگنگام ایلهوآ چونما کره جنوبی شد و به عنوان نایب قهرمانی این رقابتها دست یافت. مسابقه ای که در ورزشگاه المپیک توکیو برگزار شده بود.

طلسم ۱۹ ساله می شکند؟ حالا پس از دو سال، یک تیم دیگر ایرانی به مرحله نیمه نهایی مهمترین تورنمنت باشگاهی در آسیا راه یافته است و امیدواریم با پیروزی در بازی های باقیمانده بتواند بعد از ۱۹ سال فوتبال ایران را صاحب جام قهرمانی این مسابقات کند.

به گزارش خبرنگار مهر، تاکنون تیم های فوتبال سپاهان اصفهان (هشت مرتبه)، استقلال تهران (شش مرتبه)، پرسپولیس، ذوب آهن اصفهان، صبای قم (هرکدام سه مرتبه) و پاس تهران، فولادخوزستان، سایپای کرج، مس کرمان و تراکتورسازی تبریز نمایندگان ایران در دوره های گذشته این جام بوده اند که تیم های سپاهان و ذوب آهن با کسب عنوان نایب قهرمانی، تنها افتخارات تیم های باشگاهی ایران در این جام را بدست آورده اند.

همچنین نباید فراموش کرد آخرین قهرمانی تیم های ایرانی در مسابقات باشگاهی آسیا به سال ۱۹۹۳ با می گورد که طی آن تیم پاس ایران موفق شد با پیروزی برابر الشبایب عربستان عنوان قهرمانی آن رقابت ها را از آن خود کرد.

در بازی برگشت با نتیجه صفر بر صفر برابر الشبایب امارات به پیروزی دست یافت و به مرحله بعدی صعود کرد.

پیروزی یک بر صفر و ۲ بر یک برابر بوریام تایلند در مرحله یک چهارم نهایی لیگ قهرمانان آسیا باعث شد آبی پوشان تهرانی به عنوان سومین تیم ایران و نخستین تیم پایتخت به جمع ۴ تیم برتر آسیا راه یافته و شانس خود را برای قهرمانی در این مسابقات افزایش دهند.

اصفهان ای های نایب قهرمان نخستین تیم ایرانی که به نیمه نهایی لیگ قهرمانان آسیا صعود کرد، سپاهان اصفهان بود که توانست در پنجمین دوره این مسابقات به عنوان نایب قهرمانی دست یافته و جواز حضور در جام باشگاه های جهان را هم کسب کند.

آنها پس از اینکه در مرحله گروهی مقابل تیم های الاتحاد سوریه، العین امارات و الشبایب عربستان بسیار موفق عمل کردند، به عنوان تیم نخست به مرحله حذفی راه یافتند. تساوی بدون گل در دو بازی رفت و برگشت برابر کاوازاکی فرونتال و پیروزی ۵ بر ۴ در ضربات پنالتی، باعث صعود این تیم اصفهان به مرحله نیمه نهایی آن دوره از مسابقات شد.

تیم فوتبال استقلال تهران در حالی با پیروزی برابر بوریام یونایتد تایلند به جمع ۴ تیم برتر آسیا راه یافت که سومین تیم ایرانی و نخستین تیم پایتخت بوده که به مرحله نیمه نهایی لیگ قهرمانان آسیا صعود کرده است.

بنا بر گزارشهای دریافتی، در یازدهمین دوره رقابت های فوتبال لیگ قهرمانان آسیا تیم های سپاهان اصفهان (قهرمان لیگ) و استقلال (قهرمان جام حذفی) و تراکتورسازی تبریز (نایب قهرمان) بصورت مستقیم و صبا (تیم چهارم لیگ) در مرحله پلی آف، نمایندگان ایران در این دوره از مسابقات بودند که صبا هم با شکست در بازی پلی آف برابر الشبایب امارات به مرحله گروهی هم نرسید. تیم های سپاهان اصفهان و تراکتورسازی هم در گروه های خود به ترتیب جایگاه های سوم و چهارم را بدست آوردند و از صعود به مرحله حذفی باز ماندند.

در این شرایط استقلال که در مرحله مقدماتی در گروه مرگ قرار داشت، با موفقیت برابر الهلال عربستان، الریان قطر و العین امارات به عنوان صدرنشین راهی مرحله حذفی شد. شاگردان امیر قلعه نویی در مرحله یک شانزدهم نهایی در بازی رفت با نتیجه ۴ بر ۲

تیم فوتبال استقلال تهران در حالی با پیروزی برابر بوریام یونایتد تایلند به جمع ۴ تیم برتر آسیا راه یافت که سومین تیم ایرانی و نخستین تیم پایتخت بوده که به مرحله نیمه نهایی لیگ قهرمانان آسیا صعود کرده است.

بنا بر گزارشهای دریافتی، در یازدهمین دوره رقابت های فوتبال لیگ قهرمانان آسیا تیم های سپاهان اصفهان (قهرمان لیگ) و استقلال (قهرمان جام حذفی) و تراکتورسازی تبریز (نایب قهرمان) بصورت مستقیم و صبا (تیم چهارم لیگ) در مرحله پلی آف، نمایندگان ایران در این دوره از مسابقات بودند که صبا هم با شکست در بازی پلی آف برابر الشبایب امارات به مرحله گروهی هم نرسید. تیم های سپاهان اصفهان و تراکتورسازی هم در گروه های خود به ترتیب جایگاه های سوم و چهارم را بدست آوردند و از صعود به مرحله حذفی باز ماندند.

در این شرایط استقلال که در مرحله مقدماتی در گروه مرگ قرار داشت، با موفقیت برابر الهلال عربستان، الریان قطر و العین امارات به عنوان صدرنشین راهی مرحله حذفی شد. شاگردان امیر قلعه نویی در مرحله یک شانزدهم نهایی در بازی رفت با نتیجه ۴ بر ۲

**Commercial TRAVEL** Proudly Presents Our Upcoming Cruises with **Dr. Farhang Holakouee**

November 1, 2013  
3 Day Carnival Cruise- Inspiration  
Ensenada, Mexico  
With Shahram Shabpareh

- Inside Cabins Start from: \$500.00pp
- Outside Cabins Start from: \$580.00pp
- Suites upon request only

Package includes: Cruise, All Port charges, All Taxes, All your meals, Special Private Party & All of Dr. Holakouee's Conferences

**Carnival**

December 22, 2013- December 29, 2013  
7 Night Mexican Rivera Cruise aboard the **Norwegian Star**:  
Cabo San Luca, Mazatlan, & Puerto Vallarta

Date	Port
2/22/13- Saturday	Los Angeles, Ca
2/23/13- Sunday	At Sea
2/24/13- Monday	Cabo San Lucas, Mexico
2/25/13- Tuesday	Mazatlan, Mexico
2/26/13- Wednesday	Puerto Vallarta, Mexico
2/27/13- Thursday	At Sea
2/28/13- Friday	At Sea
2/29/13- Saturday	Los Angeles, Ca

Tip is NOT included NORWEGIAN CRUISE LINE

ROOMS ARE BASED ON DOUBLE OCCUPANCY & BASED ON AVAILABILITY. Prices are subject to changes without any prior notification

800-800-1991 or 818-883-8100  
www.friendlyagent.com

**Woodland Hills Market**  
QUALITY & FRESHNESS

### وودلند هیلز مارکت

نازگی - کیفیت - رضایت

تلفن: ۸۱۸-۹۹۹-۴۴۷۷

۱۹۹۶۴ ونچورا بلوار

نان سنگک و بربری داغ داغ (Whole Wheat, White) همه روزه صبح و بعدازظهر تازه ترین میوه - سبزیجات - گوشت - مرغ و ماهی با بهترین کیفیت همه روزه فیله تازه بدون چربی و جوجه کباب جهت B.B.Q آماده است

حراج هر روزه گوشت : نیوورک استیک هر پانده ۴/۹۹ - ران کامل مرغ با استخوان و حلال هر پانده ۹۹ سنت جفیری آمریکائی ۵ دسته یک دلار - طالبی ۳ پانده یک دلار - پیاز قهوه ای ۴ پانده یک دلار - سبب قرمز ۴ پانده یک دلار آبلو کالیفا در شرت و رقیق ۲۴ اونس ۲/۹۹ - رب کوجه فرنگی ۳۳ اونس ۱/۹۹ - فلفل شور میدا بیست ۳۳۰ اونس ۲/۲۹ کلاب قرناس ۱۰ اونس ۱/۹۹ - ماست و موسیر اصلا درجه یک هر پانده ۴/۹۹ - دلار - سالاد تونا درجه یک هر پانده ۵/۴۹ - پنیر فتا دانمارکی پانده ۲/۹۹ - پنیر فتا یونانی پانده ۳/۹۹ دلار

**دلی وودلند هیلز مارکت**

همه روزه ساندویچ های خوشمزه ایرانی با مواد تازه و سالم عرضه میشود

• ساندویچ های مارتادالا - سالاد البویه - کوکو-کتلت- بوقلمون و غیره باطعم و مزه ایرانی همچنین انواع سوسیس - کالباس - پنیر- زیتون و ماست و موسیر به سبک ایرانی موجود است تازه بودن و خوشمزه گی فراورده های ما زبانزد تمامی شهر است

## گسترش فولاد مقابل ذوب آهن پیروز شد سعود شاگردان رسول به رده هفتم

۷۵ هر دو گل تیم میزبان را به ثمر رساند.

شاگردان رسول خطیبی با این برد ۱۳ امتیازی شدند و جای سایپا را در رده هفتم جدول رده بندی با یک بازی بیشتر گرفتند. سایر دیدارهای هفته دهم لیگ برتر فردا جمعه برگزار می شود و بازی استقلال با مس کرمان هم که قرار بود روز یکشنبه آینده انجام گیرد به زمان دیگری موکول شده است.

تیم فوتبال گسترش فولاد تبریز در نخستین دیدار از هفته دهم رقابت های لیگ برتر میزبان ذوب آهن اصفهان بود و این تیم را با شکست بدرقه کرد.

به گزارش خبرنگار مهر، هفته دهم رقابت های فوتبال لیگ برتر باشگاه های ایران عصر امروز پنجشنبه با برگزاری یک دیدار آغاز شد. در این بازی تیم های گسترش فولاد و ذوب آهن اصفهان در ورزشگاه یادگار امام (ره) تبریز مقابل یکدیگر قرار گرفتند که در نهایت تیم گسترش فولاد با دو گل مقابل حریف خود به برتری دست یافت. رسول علیزاده در دقیقه ۶ و

## سومین تیم فوتبال اف سی سنول: بازی با استقلال دشوار است

بازیکنان ما بین المللی هستند

قهرمانان آسیا اظهار داشت: می دانیم که دیدار با استقلال بسیار دشوار خواهد بود و این را هم می دانیم که آنها تیم خیلی خوبی هستند.

جوی یونگ - سو که پیش از این عضو تیم ملی فوتبال کره جنوبی هم بوده در ادامه افزود: اما ما هم تیم خیلی خوبی داریم. با بازیکنان بین المللی تیم چنانچه بتوانیم این روحیه تیمی را حفظ کنیم، اوضاع رو به راه خواهد بود.



جوی یونگ - سو از استقلال به عنوان تیمی خوب یاد کرد که بازی با این تیم در مرحله نیمه نهایی دشوار خواهد بود.

به گزارش خبرگزاری مهر، تیم فوتبال اف سی سنول روز چهارشنبه با حذف الاهلی عربستان به مرحله نیمه نهایی رقابت های لیگ قهرمانان آسیا صعود کرد.

سرمربی این تیم در خصوص این دیدار اظهار داشت: ما حریف قدرتمندی را از منطقه خاور میانه شکست دادیم و جا دارد از بازیکنانم تشکر کنم. می خواهیم همین طور پیش برویم و تاریخ جدیدی را از خودمان به ثبت برسانیم.

وی در خصوص بازی هفته آینده با استقلال در سنول در دیدار رفت از مرحله نیمه نهایی رقابت های لیگ

**هفته دهم لیگ برتر:**

### دیدار استقلال مقابل مس کرمان به تعویق افتاد

دیدار تیم های فوتبال استقلال تهران و مس کرمان در هفته دهم لیگ برتر فوتبال ایران که قرار بود روز یکشنبه آینده برگزار شود، به زمان دیگری موکول شد.

به گزارش خبرنگار مهر، بر اساس برنامه اعلام شده از سوی سازمان لیگ های فوتبال ایران قرار بود دیدار تیم های استقلال و مس کرمان در هفته دهم لیگ برتر روز یکشنبه آینده در ورزشگاه آزادی تهران برگزار شود که با توجه به صعود استقلال به مرحله نیمه نهایی لیگ قهرمانان آسیا این تعویق افتاد.

سازمان لیگ های فوتبال ایران نیز

### نصب و تنظیم ساتلایت

تولیزون های ایرانی و انجام همه نوع کارهای هندی منی

۶۹۹۵-۶۲۵ (۸۱۸)  
۶۰۸۸-۷۹۳ (۸۱۸)

### آماده اجاره

آپارتمان های بزرگ و روشن یک و دو اطاق خوابه با اسکورفیت های بالای ۱۰۰۰ و ۱۵۰۰ با قیمت های ویژه در محیطی آرام و خانوادگی در منطقه تارزان آماده اجاره می باشد

لطفا با خانم نازی تماس بگیرید  
۵۰۱۱-۳۴۲-۸۱۸

### استخدام

خانم فروشنده آشنا به زبان انگلیسی و سابقه فروشنده گری بطور نیمه وقت در منطقه ولی استخدام می شود

۵۶۶۰-۵۵۲-۸۱۸

### استخدام

سالن آرایشگاه فرح در وودلند هیلز به افراد زیر نیازمند است

آرایشگر با تجربه مانیکیورست فیشالیست  
۷۲۷۳-۶۲۱-۸۱۸

# شبگرد باغ دل



## نوشته: آذین وندادی



### مرکز خدمات گالکسی

امور مهاجرت، اقامت، سیتیزن شپ و پاسپورت سفید

گذرتنامه و شناسنامه ایرانی، وکالتنامه و وصیتنامه دعوتنامه، تصدیق امضا و شهادتنامه ترجمه رسمی و تأیید اسناد و مدارک

تلفن: ۰۰۹۹-۹۰۶ (۸۱۸)  
فکس: ۵۹۵۴-۷۸۴ (۸۱۸)  
15928 Ventura Blvd, # 201-Encino, CA91436

### جویای کار

خانمی وارد به امور دفتری با سابقه ده ساله کار در داروخانه بدنبال یک شغل مناسب در منطقه ولی گردد

۲۶۳۱-۸۰۰-۸۱۸

### آرایشگاه علی در ولی

(۸۱۸)  
۳۴۴-۲۴۰۰

خنده بلندی سر داد و گفت: "واه وا، چه عروس کم حوصله ای، مگه اینو نشنیدی که میگن یکش و خوشگلکم کن؟"

تمنا از طرف دیگر آرایشگر گفت: "این واسه کسانیه که میخوان خوشگل بشن، نه برای کسی که خوشگله و میخواد خوشگل تر بشه."

خانوم مرحمتی چیزی زیر لب گفت که متوجه نشدم. فقط با صدای آهسته ای گفت: "وکیل مدافع زبردستی با خودتون آوردید."

خندهام گرفت و گفتم: "مطمئنم تا دو سال دیگه به وکیل مدافعه بی ماند میشه. هر چند که خودش بیشتر به قضاوت علاقه داره."

وا، وا، خدا به دور... پس این خانم وکیل!

کار تمنا تمام شده بود. موهایش را شینیون کرده بود و صورتش را با آرایشی خیلی ملایم زیبا و دلنشین کرده بود. لباسش پیراهن بنفش بود با آستین کوتاه که بازوان زیبایش را در بر گرفته بود. زیبا و خواستنی شده بود. میدانستم دلهای زیادی را امشب به تیش می اندازد. سنگینی و نجابت بیش از هس تصورش از او دختری فوق العاده جذاب و تودل پرو ساخته بود.

"بدون اغراق باید بگم خیلی زیبا شدی. ساده و بی آرایش. مثل مریم مقدس"

"تو هم زیبا شدی عزیز دلم" و به طرفم آمد و دستام را در دستهایش فشرد و لبخندی بر روی لب هایش نشست.

"خب، حالا دیگه کارم تمام شده، دیگه وقتی پوشیدن لباسه."

همه کسانی که در انتظار نشسته بودند و تعدادشان به ده نفر رسیده بود با فریادی که خانم مرحمتی از تعجب کشید به طرف اتاق آرایش دویدند و مات و مبهوت تماشا می شدند.

لباسم خیلی زیبا بود. اما بی انصافی نباید کرد که آرایش خانم مرحمتی هم بینظیر بود. در کنار هم ترکیب بسیار زیبایی را وجود آوردند. خودم هم چند دقیقه مبهوت خودم شدم. قدمی به جلو برداشتم. با اینکه لباس در قسمت جلو تنگ بود. اما دنبال گشاد آن مشکلی در راه رفتنم برام به وجود نمیآورد. گفتمش که پوشیده از شقایقی از نوع سنگ های روی لباسم بود جلوه خاصی به لباس داد.



### پرده مولن روژ

زیباترین پرده ها با ارزاترین قیمت دوخت و نصب پرده، رونختی، کوس

818-633-4383  
818-300-4793  
www.MoulinRougeDraperies.com

### بیزنس فروشی

در دان تاون یک اسک شاپ در یک ساختمان پر رفت و آمد در مرکز دان تاون که ساندویچ های سرد و گرم سرو می کند در بهترین شرایط به فروش میرسد

۸۹۷۴-۹۱۲-۸۱۸

### جویای کار

مردی هستم ۵۰ساله جویای همه نوع کاری هستم

۸۷۳۰-۵۳۱ (۸۱۸)

### سوپر ارواین

949-552-8844  
Heritage Square/ Behind Denny Rest  
14120 Culver Dr. Suite  
B.C.D Irvine CA 92714

رسیده	تشریحی سرا	انستینو
(818)996-5104 6900 Reseda Blvd	در انستینو و رسیدا	(818) 757-1248 18000 Ventura Blvd

سفارشات شمارا برای تهیه انواع شیرینیجات جهت جشنها، عروسیها و ... میپذیرد.

### سوپر شایان

به واقع بازار تهران را برای شما تداعی میکند

۳۱۰-۳۷۵-۵۵۹۷

### رستوران حاتم میشن و یهو

(949)768 0122  
25800 Jeronimo Rd, #402  
Mission Viejo, CA 92691

### هائورن مارکت

انواع گوشت و مرغ تازه حلال بهترین و تازه ترین میوه و سبزیجات و مواد غذایی

(310)373 4448  
24202 Hawthorne Blvd,  
Torrance, CA 90505

### رستوران حاتم شماره یک

باغذاهای خوشمزه ایرانی

(714)991 6262  
1112 N. Brookhuerst St.  
Anaheim, CA 92801

### آرتریا مارکت

مرکز پیش گوشت حلال، مواد غذایی

2322 ARTESIA BLVD  
Redondo Beach, CA 90278  
(310) 376-0043

● افقی:

۱- تام قدیمی تر مشهد - اجتماع با هدف و با نهاد - ضمیر سه کیلویی - بازیگر زن فیلم "رسم عاشق کشی" - صوت تعجب - زمان و هنگام - علامتی درحساب - عنوان صدراعظم های قاجاری - عدد میلیون در صنعت برق - بادی که دراشعار شعرای ما وزیده است - لایه محافظ حیات در اتمسفر - پشت و پس - دوران وایام - نشانه آسیب و بیماری - کلمه احترام برای زنان - قلعه - فرمان - ایلخان مغول - آتش عرب - علامت جمع

۲- ۳- ۴- ۵- ۶- ۷- ۸- ۹- ۱۰- ۱۱- ۱۲- ۱۳- ۱۴- ۱۵-

۷- گاو مقدس در مصر باستان - رودی درمرز چین وکره شمالی - پابرجا شدن ۸- لیوان مندرج آزمایشگاهی - نقاشی بدنه خودرو - دو جزیره کوچک و بزرگ ۹- احساسی ناخوشایند درمعد - استاندارد - تنور صنعتی ۱۰- یکمصدم خراور - تیش قلب - آسایش - پسوند شباغت ۱۱- بزرگ - نباید جواب آن را با بدی داد- تزیین کردن ۱۲- ماده اولیه نان و شیرینی- بخشش - بت - پسوند صفت ساز ۱۳- ایثارگر - قرض - شهری در آلمان ۱۴- نشانه وجود مفعول در جمله - فیلمی از ژان پیرملویل فرانسوی ۱۵- زمینه اثر هنری - عظمت - عامل بزرگ پوسیدگی دندان ها.

● عمودی:

۱- یاور چوپان - تالاب - دور شدن از

اقامتگاه دائمی ۲- دل آزار کهنه - از آثار مشهور ویکتور هوگو ۳- مرکز استان خوزستان - یار مشهدی - بلاپوشی بلند ۴- مظهر سرعت - موی سرپافته شده - صدای نوزاد - اسب دوم مهاجمان مغول ۵- کوتاه کردن - وحشت - جمع کلمه عیب ۶- سی روز سرد - شهر مقرر حکومت در سرزمین ژرمن ها - گرفتگی - تلخ ۷- لقب هشتمین امام (ع)-نوکر خیانتکار اتللو - قضاوت ۸- شیوه خبررسانی در قدیم -تقلب- پرداخت وجه ۹- مکان ذخیره سازی کالا - بلندمرتبه - خداوند بی نیاز ۱۰- بالا آمدن آب دریا - ضربه وارد کردن - سبزی مکمل کباب - باران نم نم ۱۱- آشکار - پاسخ مثبت -شاخه ای از علم ۱۲- جراحی ۱۲- از اعداد - رقیب

## هشدار درباره شیوع بیماری وبادر سیستان و بلوچستان

در پی شیوع بیماری وبا در ایران‌شهر، ایرج ضاریان سرپرست دانشکده علوم پزشکی و خدمات بهداشتی درمانی ایران‌شهر از شناسایی ۱۹ مورد از اتباع غیر ایرانی مبتلا به بیماری التور و در مان آن‌ها خبر داده و گفته ۵ نفر از ایرانیانی که با آن‌ها در ارتباط بودند نیز به این بیماری مبتلا شده‌اند که در بیمارستان "خاتم الانبیا" بستری هستند.

ایرج ضاریان ایران‌شهر را "خط مقدم ورود اتباع بیگانه" خوانده و گفته: همه امکانات و نیروهای این دانشکده علوم پزشکی تحت الشعاع خدمت‌رسانی به این گروه قرار دارند.

در همین زمینه محمود نبوی معاون مرکز مدیریت بیماری‌های واگیر وزارت بهداشت سه‌شنبه ۲۶ شهریور گفت تا کنون ۱۵۵۵ مورد ابتلا به وبا گزارش شده است که ۱۲ درصد آن ایرانی و بقیه اتباع غیرایرانی هستند.

آن‌طور که معاون مرکز مدیریت بیماری‌های واگیر وزارت بهداشت گفته از تعداد مبتلایان به وبا، ۳ نفر فوت شده‌اند که هر سه نفر تبعه کشور افغانستان بوده‌اند. بنا بر این گزارش ابتلا به بیماری وبا در مدت اخیر عمدتاً در دو

## کاخ سفید: احتمال دیدار باراک اوباما و حسن روحانی وجود دارد

سخنگوی کاخ سفید روز پنجشنبه، ۲۸ شهریور، گفت که احتمال دارد باراک اوباما و حسن روحانی در نشست هفته آینده مجمع عمومی سازمان ملل با یکدیگر دیدار کنند منوط به اینکه ایران در خصوص دست کشیدن از برنامه هسته‌ای- نظامی خود جدی باشد.

به گزارش خبرنگار روتترز، جی کارنی در طول هفته جاری بارها با پرسش خبرنگاران درباره احتمال دیدار رهبران ایران و آمریکا در جریان نشست سازمان ملل روبرو شده بود.

وی روز پنجشنبه تغییر لحن ایران و غرب از زمان روی کار آمدن حسن روحانی را تأیید کرد و گفت که احتمال دیدار میان اوباما و روحانی وجود دارد ولی برای آن برنامه‌ریزی نشده است.

سخنگوی کاخ سفید اظهار داشت: این اتفاق ممکن است، ولی خوب همیشه چنین احتمالی وجود دارد.

رییس جمهوری (آمریکا) از زمانی که سوگند خورده، دست خود را دراز کرده است.

جی کارنی اظهار داشت که رییس جمهوری ایران در مصاحبه با شبکه آن‌بی‌سی رویکرد مثبتی نشان داد ولی اقدامات عملی مهم‌تر از حرف هستند.

آقای اوباما در مبارزات انتخابات ریاست جمهوری سال ۲۰۰۸ گفته بود که تصمیم دارد تا تحت شرایطی مستقیماً با ایران گفت‌وگو کند. جی کارنی روز پنجشنبه گفت که رییس جمهوری همچنان آن موضع را حفظ کرده است.

به گفته سخنگوی کاخ سفید، آقای اوباما مایل است گفت‌وگوهای دو جانبه با ایران داشته باشد مشروط به اینکه ایرانی‌ها در پاسخ دادن به خواست جامعه بین‌المللی مبنی بر

## ۲۲ درصد از معتادان ایران لیسانس دارند

براساس آخرین آمار ستاد مبارزه با مواد مخدر و پلیس ایران، بیش از دو میلیون مصرف‌کننده مواد مخدر در آن کشور زندگی می‌کنند. میانگین سنی ۷۰۰ هزار نفر از این معتادان که مصرف‌کننده تقنی هستند، ۲۱ ساله است.

مخدر، در ایران سالانه ۶۰۰ تن مواد مخدر مصرف می‌شود.

در همین حال سازمان پزشکی قانونی گفته است که در سال ۱۳۹۱ روزانه ۲۱ معتاد به علت سوء مصرف مواد مخدر جان خود را از دست داده‌اند. معتادانی که به گفته مسئولان مبارزه با مواد مخدر اکثراً جوان بوده و در بسیاری از موارد بی‌خانمان بوده‌اند.

تریاک، کراک، شیشه و هروئین به ترتیب بیشترین مواد مخدری هستند که در ایران مصرف می‌شوند.

## روحانی: نیروی انتظامی در بحث حجاب افراط و تفریط نکند

در حالی که رئیس جمهوری اسلامی از نیروی انتظامی خواسته تا از هرگونه افراط و تفریط در بحث حجاب و عفاف خودداری کند، فرمانده نیروی انتظامی گفته است که اقدام سلبی برای مقابله با بدحجابی خوشایند پلیس نیست.

به گزارش خبرنگار فارس، حسن روحانی روز چهارشنبه، ۲۷ شهریورماه، در جلسه هیئت دولت از نیروی انتظامی خواست در برخورد با موضوع حجاب و عفاف به اجرائی قانون، با رویکرد اخلاقی و با رعایت کرامت انسانی پایبند باشد و از هرگونه افراط و تفریط پرهیز کند.

وی در عین حال مقوله عفاف و حجاب را از هنجارهای مورد قبول اکثریت در جامعه اسلامی دانست و از مردم ایران خواست تا آن را محترم بشمارند.

حسن روحانی روز چهارشنبه همچنین به وزیر کشور دستور داد تا موضوع عفاف و حجاب و نحوه نظارت بر آن از سوی نیروی انتظامی را در شورای اجتماعی کشور مطرح و بررسی کند.

در دو دولت محمود احمدی‌نژاد، بحث حجاب و عفاف در قالب "شکل امنیت اخلاقی" شکل شدیدی به خود گرفت و بارها گزارش‌هایی مبنی بر برخوردهای شدید با آن چه "بدحجابی" خوانده می‌شد، منتشر شد.

با این حال حسن روحانی خردادماه سال جاری و در جریان

## فابیوس: خطر تسلیحات اتمی ایران برای امنیت جهانی

وزیر امور خارجه فرانسه می‌گوید ایران حق دارد انرژی اتمی را برای صلحجویانه استفاده کند، اما یادآوری می‌شود اگر تهران درصدد ساختن بمب برآید امنیت جهانی به خطر خواهد افتاد.

به گزارش صدای آمریکا به نقل از خبرنگار فرانسه، لوران فابیوس روز سه‌شنبه در پی دیدار سردگنی لاوروف وزیر امور خارجه روسیه در یک کنفرانس خبری در مسکو گفت مواضع پاریس و مسکو در مورد مذاکرات بین ایران و گروه ۴+۱ یکی است و یادآور شد ایران باید برای برطرف ساختن نگرانی‌های ناشی از ابعاد نظامی برنامه اتمی گام‌هایی بردارد.

## سایت الف: هدف سپاه از این همه فعالیت رسانه‌ای چیست؟

سایت الف، با استناد به سخنان دیروز خامنه‌ای در مورد عدم ورود سپاه پاسداران به عرصه سیاست این پرسش را مطرح کرده هدف سپاه از این همه فعالیت رسانه‌ای چیست؟

این سایت که متعلق به احمد توکلی است در گذشته نیز با انتشار چند یادداشت نسبت حجم فعالیت‌های اقتصادی سپاه نیز اعتراض کرده بود.

متن کامل این یادداشت به شرح زیر است:

دیروز صریح فرمودند که لزومی ندارد سپاه در عرصه سیاسی پاسداری کند و البته باید عرصه سیاسی را بشناسد.

رهبر انقلاب سپس می‌فرمانید وظیفه سپاه دفاع از انقلاب و نظام است اما نباید چالش نظام را به مسائل سیاسی و خطی و باندي تقطیل داد؛ باید پنداشت که از چه می‌خواهد دفاع کند. اینکه ما بیابیم چالش انقلاب را فرو بکاهیم به چالشهای سیاسی و خطی و جناحی و مقابله‌ی زید و عمر و با یکدیگر، این سهل‌نگری است، مسامحه است، سهل‌انگاری است؛ چالش انقلاب اینها نیست.

اینکه یک خط سیاسی، یک جریان سیاسی با یک جریان سیاسی دیگر دعوا دارند، یا زیدی با عمروای اختلاف دارد، اینها چالش انقلاب نیست.

با این توضیح یک سوال ساده وجود دارد. حضور سپاه در

## سیر نزولی بهای ارز و طلا، کاهش نرخ دلار

رئیس اتحادیه طلا و جواهر ایران: قیمت سکه و طلا به پایین‌ترین حد خود رسیده... هیچ‌گونه حبابی در قیمت‌ها وجود ندارد...

در ساعت‌های بعد از ظهر روز پنجشنبه روند پیش‌روی نرخ طلا و ارز که در ساعت‌های اولیه همین روز سیر صعودی یافته بود، بار دیگر حرکتی کاهشی درپیش گرفت.

روند حرکت نرخ طلا در نخستین ساعت‌های روز پنجشنبه، در ایران سیر صعودی یافته بود که به نوشته اقتصاد آنلاین این روند صعودی در داخل کشور همگام با افزایش قیمت اونس جهانی طلا بود که ظرف ۱۰ دقیقه تا ۶۰ دلار افزایش یافت و در بازار داخلی نیز قیمت سکه تمام را تا ۴۰ هزار تومان افزایش داد.

در ساعت‌های اولیه امروز، قیمت سکه تمام با ۱۱ درصد افزایش نسبت به روز قبل بار دیگر از یک میلیون تومان گذشت و به یک میلیون و ۸۰ هزار تومان رسید. قیمت دلار نیز به همین صورت با

## شکایت حدود ۵۰۰ دانشجوی ستاره دار و استاد بازنشسته

جعفر توفیقی، سرپرست وزارت علوم، تحقیقات و فناوری می‌گوید حدود ۵۰۰ دانشجوی ستاره دار و استاد بازنشسته به کمیته‌ای که این وزارتخانه برای رسیدگی به شکایت آنها تشکیل داده، مراجعه کرده‌اند.

«دانشجوی ستاره دار» عنوانی است که در مورد دانشجویانی که مقامات مانع ادامه تحصیل آنها شده‌اند استفاده می‌شود.

آقای توفیقی پیشتر در سخنانی ابراز امیدواری کرد که «هیچ دانشجوی محروم از تحصیل نخواهد داد».

**درگیری در اطراف قاهره و کشته شدن یک مأمور پلیس**



یک مأمور پلیس بامداد روز پنج شنبه ۲۸ شهریورماه (۱۹ سپتامبر) در درگیری با گروه‌های مسلح در کرداسه واقع در غرب قاهره، با شلیک چند گلوله کشته شد. به گزارش رویترز، درگیری‌ها در کرداسه هنگامی آغاز شد که مأموران پلیس برای یافتن مظنونان قتل بیش از ۱۰ تن از همکاران خود که در جریان درگیری ماه گذشته میان پلیس و طرفداران محمد مرسی، رئیس‌جمهور برکنار شده مصر کشته شدند، به این منطقه رفته بودند. از زمان این درگیری‌ها نیروهای امنیتی موفق نشده بودند به این منطقه که سنگر اسلامگرایان است وارد شوند.

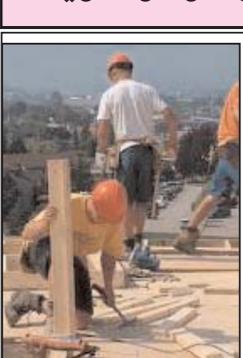


**"لبخند بزنید"**

یکی از دوستانم تعریف میکرد: مامانم موقع نماز خواندن عادت داره به زبون الله اکبری با ما مکالمه کنه! یعنی اینکه وسط نماز هر الله اکبر بلندی که میگه، به منظوری داره! اونموقع ست که ما هی چک میکنیم ببینیم منظورش چیه! بینه روز وسط نماز به الله اکبر کشاری گفت: منم مثل فشنک از جام پریدم و زیر گازو چک کردم؛ پشت درو نگاه کردم که ببینم کسی در نژده باشه! چراغارو چک کردم مبادا یکی روشن مونده باشه! چیزی پیدا نکردم به مامانم نگاه کردم دیدم داره هی با چشم و ابروش واسه من ناز میکنه! آخر که دید من نفهمیدم به اخی کرد و به الله اکبر شدید گفت و بیخیال شد! وقتی نمازش تموم شد با عصبانیت برگشت گفت: واقعا که خسری! مگه کوری نمیبینی گرمه! به ساعته میگم کولر رو روشن کن.

**نمونه سوال های رایج توی همه خونه ها:**  
این تلویزیون بی صاحب واسه کی روشنه؟  
چی از جون این یخچال بدبخت می خوای؟  
کی لامپ دستشویی رو روشن گذاشته؟  
کی دمپایی دستشویی رو خیس کرده؟  
این موقع شب با کی حرف می زنی؟  
چشمات در نیومد پای این کامپیوتر کوفتی؟  
کی غذای منو خورده؟

**رشد خانه های نوساز در آمریکا**



سازندگان خانه های نوساز در آمریکا در ماه اوت نسبت به ماه پیش رشد بیشتری داشته است، ولی نتایج به دست آمده از یک نظر سنجی بر روی مدیران عامل شرکتهای بزرگ خانه سازی در سراسر آمریکا نشان می دهد که خوش بینی آنها نسبت به آینده کمتر از سال گذشته است. گزارش وزارت بازرگانی آمریکا نشان می دهد که اگرچه خانه سازی در آمریکا در ماه گذشته ۹ درصد رشد داشته، ولی این شد کمتر از پیش بینی کارشناسان اقتصادی بوده است. نتایج به دست آمده از نظر سنجی از مدیران عامل شرکتهای عمده خانه سازی نشان می دهد که ۷۱ درصد آنها اعتقاد دارند در ۶ ماه آینده فروش خانه های نوساز افزایش خواهد یافت، که نسبت به نظر سنجی ۳ ماه پیش ۷ درصد کمتر است. گزارش وزارت بازرگانی آمریکا همزمان با اجلاس دو روزه هیأت

مدیره بانک مرکزی آمریکا منتشر شد. بانک مرکزی تصمیم گرفته است خرید اوراق قرضه - به عنوان محرک اقتصادی - را کاهش دهد. جیم سالیوان، اقتصاددان برجسته آمریکایی در موسسه های فریکوانسی اکانامیکز گفته است که انتظار می رود بانک مرکزی آمریکا خرید ۸۵ میلیاردی اوراق قرضه به صورت ماهانه را به تدریج - هر ماه ۱۰ میلیارد دلار - کاهش دهد.



**دختر شایسته جهان اسلام از نیجریه انتخاب شد**



در دور نهایی مسابقه 'دختر شایسته جهان اسلام' که در شهر جاکارتا برگزار شد، نماینده نیجریه با کسب مقام اول تاج را بر سر گذاشت. مجموعاً ۱۹ دختر از شماری کشورهای اسلامی از جمله ایران در این مسابقه شرکت داشتند. ایلیا عایشه اچیبلا، ۲۱ ساله از نیجریه شامگاه چهارشنبه (۱۹ سپتامبر/۲۸ شهریور) به عنوان 'دختر شایسته جهان اسلام' معرفی شد. او پس از اعلام نتیجه به خیرگزاری فرانسه گفت: ما می خواهیم نشان دهیم که یک زن مسلمان می تواند زیبا و با استعداد باشد و پوشش اسلامی به هیچ وجه مانع او نمی شود. پای بندی به آموزش های اسلامی یکی از شرایط اصلی مسابقه 'دختر

● آیا میدانستید که چشم انسان حدود ۱۳۵ میلیون سلول بینایی دارد که معادل یک دوربین ۱۳۵ مگاپیکسل عمل می کند  
● آیا میدانستید که چشم سالم انسان میتواند ده میلیون رنگ را مختلف را ببیند و آنها را از یکدیگر تمیز دهد؟  
● آیا میدانستید که گوش و بینی شما در تمام طول عمر به رشد خود ادامه می دهند؟  
● آیا میدانستید که چشم های ما از بدو تولد همین اندازه بوده اند، اما

رشد گوش و بینی ما هیچ وقت متوقف نمی شوند  
● آیا میدانستید که دندان تنها بخش از بدن انسان است که ترمیم نمی شود؟  
● آیا میدانستید که شواهد نشان داده است که انسان از هفتاد هزار سال پیش لباس بر تن می کرده است؟  
● آیا میدانستید که عمر مفید انسانها در کف دستشان اینگونه (۱۸-۶۳) نوشته شده است؟

**فارمرز رنج مارکت FARMER,S RANCH MARKET 7111 SEPULVEDA BLVD VAN NUYES CA 91405 TEL:(818)781-7111**

**میوه و سبزی**

بادمجان ایتالیایی	MEXICAN SQUASH	۵۹ سنت	پاوندی
انگور قرمز بی دانه	ITALIAN SQUASH	۷۹ سنت	پاوندی
انگور سفید		۲ دلار	پاوندی
پرتقال والنسیا		۲ دلار	پاوندی
هلوزرد		۲ دلار	پاوندی
پیاز های قهوه ای	BROWN ONIONS	۱۰ پاوندی	پاوندی
خریزه		۲ پاوندی	پاوندی
هویج		۳ بسته	پاوندی
مارچوبه		۱/۲۹ دلار	پاوندی
جعفری آمریکایی (برای هر نفر ۲ بسته ده تایی)		۱۰ بسته	پاوندی

**خوراوی بار - دلی**

روغن دانه انگور صدف	دو لیتری	۱۰/۹۹ دلار
روغن ANGELION کانولا	نیم گالن	۷/۹۹ دلار
خیار شور گلچین	۹۰ اونسی	۹۹ سنت
لوییا قرمز و سفید	۴۰ اونسی	۹۵ سنت
تخم مرغ قهوه ای	بسته ۲۰ عددی	۱/۹۹ دلار
مارتا دلا با سیر	پاوندی	۵۵/۴۹ دلار
مارتا دلا با پسته	پاوندی	۵۴/۹۵ دلار

**گوشت و مرغ و ماهی**

۷ استیک استخوانی	پاوندی	۲/۹۹ دلار
فیله ماهی تیلایا	پاوندی	۳/۹۹ دلار
فیله ماهی باسا	پاوندی	۲/۹۴ دلار

**قیمتهای ارائه شده زیر از تاریخ ۰۹/۰۹/۲۱ تا ۰۹/۰۹/۱۷ بمدت یک هفته اعتبار دارد**

**سوپرمارکت ایده ال خانواده های ایرانی در ولی**

FARMER,S RANCH MARKET 7111 SEPULVEDA BLVD VAN NUYES CA 91405 TEL:(818)781-7111